HIMOINSA

MODEL

HYW-35 T5

INDUSTRIAL RANGE

Standard soundproofing

Powered by YANMAR

- B10
- WATER-COOLED
- THREE PHASE
- 50 HZ
- STAGE 3A
- DIESEL

Generating Rates

SERVICE		PRP	STANDBY
Power	kVA	34	37
Power	kW	27	30
Rated Speed	r.p.m.	1.500	
Standard Voltage	V	400/230	
Available Voltages	V	230 - 230/132	
Rated at power factor	Cos Phi	0,8	

HIMOINSA Company with quality certification ISO 9001
HIMOINSA gensets are compliant with EC mark which includes the following directives:

- 2006/42/CE Machinery safety.
- 2014/30/UE Electromagnetic compatibility.
- 2014/35/UE electrical equipment designed for use within certain voltage limits
- 2000/14/EC Sound Power level. Noise emissions outdoor equipment. (amended by 2005/88/EC)
- 97/68/EC Emissions of gaseous and particulate pollutants. (amended by 2002/88/EC & 2004/26/EC)
- EN 12100, EN 13857, EN 60204

Ambient conditions of reference according to ISO 8528-1:2005 normative: 1000 mbar, 25ºC, 30% relative humidity.

Prime Power (PRP):
According to ISO 8528-1:2005, Prime power is the maximum power which a generating set is capable of delivering continuously whilst supplying a variable electrical load when operated for an unlimited number of hours per year under the agreed operating conditions with the maintenance intervals and procedures being carried out as prescribed by the manufacturer. The permissible average power output (Ppp) over 24 h of operation shall not exceed 70 % of the PRP.

Emergency Standby Power (ESP):
According to ISO 8528-1:2005, Emergency standby power is the maximum power available during a variable electrical power sequence, under the stated operating conditions, for which a generating set is capable of delivering in the event of a utility power outage or under test conditions for up to 200 h of operation per year with the maintenance intervals and procedures being carried out as prescribed by the manufacturers. The permissible average power output over 24 h of operation shall not exceed 70 % of the ESP

G2 class load acceptance in accordance with ISO 8528-5:2005

HIMOINSA HEADQUARTERS:
Fábrica: Ctra. Murcia - San Javier, Km. 23,6 | 30730 SAN JAVIER (Murcia) Spain
Tel.+34 968 19 11 28 Fax +34 968 19 12 17 Fax +34 968 19 04 20 info@himoinsa.com www.himoinsa.com

Manufacture facilities:
SPAIN • FRANCE • INDIA • CHINA • USA • BRASIL

Subsidiaries:
ITALY | PORTUGAL | POLAND | GERMANY | SINGAPORE | UAE | MEXICO | PANAMÁ | ARGENTINA | UK

HIMOINSA

MODEL
HYW-35 T5
INDUSTRIAL RANGE
Standard soundproofing
Powered by YANMAR

Engine Specifications 1.500 r.p.m.

ENGINE		PRP	STANDBY
Rated Output	kW	30,7	34,1
Manufacturer		YANMAR	
Model		4TNV98IGEHR	
Engine Type		4-stroke diesel	
Injection Type		Direct	
Aspiration Type		Natural	
Number of cylinders and arrangement		4 - L	
Bore and Stroke	mm	98 x 110	
Displacement	L	3,319	
Cooling System		Coolant	
Lube Oil Specifications		SAE 3 class 10W30 / API grade CD,CF	
Compression Ratio		18,5	
Fuel Consumption Standby	l/h	8,53	
Fuel Consumption 100% PRP	l/h	7,60	
Fuel Consumption 75 % PRP	l/h	5,70	
Fuel Consumption 50 % PRP	l/h	4,05	
Lube oil consumption with full load	g/kWh	0,27	
Total oil capacity	L	10,5	
Total coolant capacity	L	9	
Governor	Type	Mechanical	
Air Filter	Type	Dry	
Inner diameter exhaust pipe	mm	45	

Generator

Generator		
Poles	No.	4
Connection type (standard)		Star-series
Mounting type		S-3 11"1/2
Insulation	Class	H class
Enclosure (according IEC-34-5)		IP23
Exciter system		Self-excited, brushless
Voltage regulator		A.V.R. (Electronic)
Bracket type		Single bearing
Coupling system		Flexible disc
Coating type		Standard (Vacuum impregnation)

ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION
Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com
HIMOINSA® THE ENERGY

MODEL
HYW-35 T5
INDUSTRIAL RANGE
Standard soundproofing
Powered by YANMAR

Application Data

Exhaust System		
Maximum exhaust temperature	ºC	550
Exhaust Gas Flow	m^3/min	8,52
Maximum allowed back pressure	mm H_2O	1300
Exhaust Flange Size (external diameter)	mm	65

Necessary Amount Of Air		
Intake air flow	m^3/h	134,42
Cooling Air Flow	m^3/s	0,979
Alternator fan air flow	m^3/s	0,09

Starting System		
Starting power	kW	2,3
Starting power	CV	3,13
Recommended battery	Ah	92
Auxiliary Voltage	Vdc	12

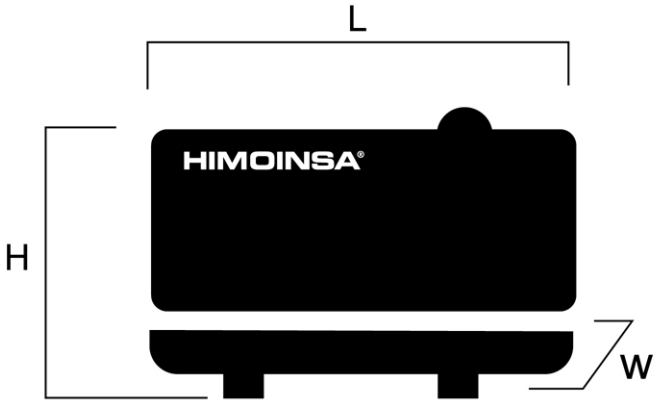
Fuel System		
Fuel Oil Specifications		Diesel
Fuel Tank	L	100
Other fuel tank capacities	L	190, 330

ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION
Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com
HIMOINSA® THE ENERGY

HIMOINSA

MODEL
HYW-35 T5
INDUSTRIAL RANGE
Standard soundproofing
Powered by YANMAR

Dimensions



B10	Weight and Dimensions		
(L)	Length	mm	2.100
(H)	Height	mm	1.350
(W)	Width	mm	975
	Maximum shipping volume	m^3	2,76
(*)	Weight with liquids in radiator and sump	kg	909
	Fuel tank capacity	L	100
	Autonomy	Hours	18
	Sound pressure level	dB(A)@7m	66 ± 2,3

(*) (with standard accessories)

STANDARD VERSION (Plastic tank)

Himoinsa has the right to modify any feature without prior notice.
Weights and dimensions based on standard products. Illustrations may include optional equipment.
Technical data described in this catalogue correspond to the available information at the moment of printing.
Industrial design under patent.

Local Distributor

ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION
Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com
HIMOINSA® THE ENERGY

Dimensions of Other Available Versions

Weight and Dimensions		
(L) Length	mm	2.100
(H) Height	mm	1.410
(W) Width	mm	975
Maximum shipping volume	m^3	2,89
(*) Weight with liquids in radiator and sump	kg	996
Fuel tank capacity	L	190
Autonomy	Hours	33
Sound pressure level	dB(A)@7m	66 ± 2,3

(*) (with standard accessories)

HIGH CAPACITY VERSION (Steel tank)

Weight and Dimensions		
(L) Length	mm	2.100
(H) Height	mm	1.565
(W) Width	mm	975
Maximum shipping volume	m^3	3,2
(*) Weight with liquids in radiator and sump	kg	1.047
Fuel tank capacity	L	330
Autonomy	Hours	58
Sound pressure level	dB(A)@7m	66 ± 2,3

(*) (with standard accessories)

HIGH CAPACITY VERSION (Steel tank)

ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION

Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com

HIMOINSA® THE ENERGY

CONTROL PANEL MODEL

M6

Manual volt-free contact start panel and thermal magnetic protection (depending on current and voltage) and differential. Digital control unit M6

M5

Digital manual Auto-Start control panel and thermal magnetic protection (depending on current and voltage) and differential with CEM7. Digital control unit CEM7

AS5

Automatic panel WITHOUT transfer switch and WITHOUT mains control with CEM7 unit. (*) AS5 as optional with CEA7 unit. Automatic panel without transfer switch and WITH mains control.

ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION

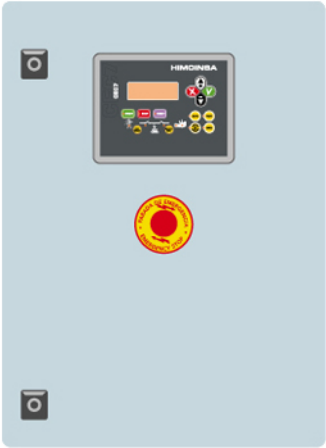
Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com

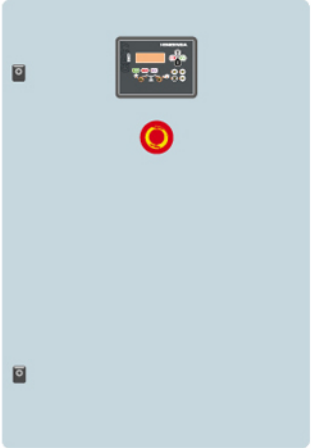
HIMOINSA® THE ENERGY

CONTROL PANEL MODEL

CC2

Himoinsa Switching cabinet WITH display. Digital control unit CEC7

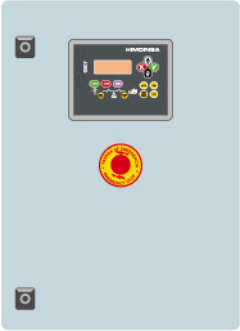




AS5 + CC2

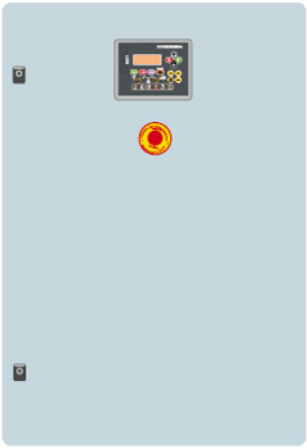
Automatic panel WITH transfer switch and with mains control. The display will be on the genset and on the cabinet. Digital control unit CEM7+CEC7

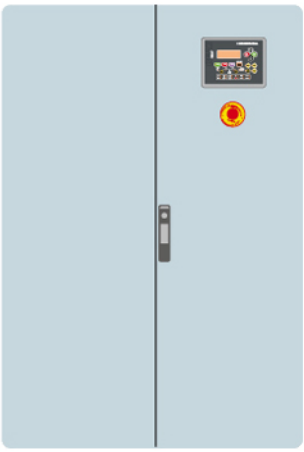
+



AC5

Automatic mains failure control panel. Wall-mounted cabinet WITH transfer switch and thermal magnetic protection (depending on current and voltage). Digital control unit CEA7





ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION

Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com

HIMOINSA® THE ENERGY

MODEL
HYW-35 T5
INDUSTRIAL RANGE
Standard soundproofing
Powered by YANMAR

Controller features (I)

• : Standard
x : Not included
• : Optional

A : Warning. Warning alarm without engine stop.
P : Alarm with Engine Stop

Generator Readings	M6	CEM 7	CEA 7	CEC 7	CEM7 + CEC7
Voltage between phases	x	•	•	•	•
Voltage between neutral and phase	x	•	•	•	•
Current intensities	x	•	•	•	•
Frequency	x	•	•	•	•
Apparent power (Kva)	x	•	•	•	•
Active power (Kw)	x	•	•	•	•
Reactive power (kVAr)	x	•	•	•	•
Power factor	x	•	•	•	•
Mains Readings	**M6**	**CEM 7**	**CEA 7**	**CEC 7**	**CEM7 + CEC7**
Voltage between phases	x	x	•	•	•
Voltage between phases and neutral	x	x	•	•	•
Current intensities	x	x	•	•	•
Frequency	x	x	•	•	•
Apparent power	x	x	•	x	x
Active power	x	x	•	x	x
Reactive power	x	x	•	x	x
Power factor	x	x	•	x	x
Engine Readings	**M6**	**CEM 7**	**CEA 7**	**CEC 7**	**CEM7 + CEC7**
Coolant temperature	x	•	•	x	•
Oil pressure	x	•	•	x	•
Fuel level (%)	x	•	•	x	•
Battery voltage	x	•	•	x	•
R.P.M.	x	•	•	x	•
Battery charge alternator voltage	x	•	•	x	•
Engine Protections	**M6**	**CEM 7**	**CEA 7**	**CEC 7**	**CEM7 + CEC7**
High water temperature	P	•	•	x	•
High water temperature by sensor	x	•	•	x	•
Low water temperature by sensor	x	•	•	x	•
Low oil pressure	P	•	•	x	•
Low oil pressure by sensor	x	•	•	x	•
Low water level	x	•	•	x	•
Unexpected shutdown	•	•	•	x	•

ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION
Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com
HIMOINSA® THE ENERGY

MODEL
HYW-35 T5
INDUSTRIAL RANGE
Standard soundproofing
Powered by YANMAR

Controller features (II)

• : Standard
x : Not included
• : Optional

A : Warning. Warning alarm without engine stop.
P : Alarm with Engine Stop

Engine Protections	M6	CEM 7	CEA 7	CEC 7	CEM7 + CEC7
Fuel storage	A	•	•	x	•
Fuel storage by sensor	x	•	•	x	•
Stop failure	x	•	•	x	•
Battery voltage failure	x	•	•	x	•
Battery charge alternator failure	A	•	•	x	•
Overspeed	P	•	•	x	•
Underspeed	x	•	•	x	•
Start failure	•	•	•	x	•
Emergency stop	•	•	•	•	•
Alternator Protections	**M6**	**CEM 7**	**CEA 7**	**CEC 7**	**CEM7 + CEC7**
High frequency	P	•	•	•	•
Low frequency	x	•	•	•	•
High voltage	x	•	•	•	•
Low voltage	x	•	•	•	•
Short-circuit	x	•	•	x	•
Asymmetry between phases	x	•	•	•	•
Incorrect phase sequence	x	•	•	•	•
Inverse power	x	•	•	x	•
Overload	x	•	•	x	•
Genset signal drop	x	•	•	•	•
Counters	**M6**	**CEM 7**	**CEA 7**	**CEC 7**	**CEM7 + CEC7**
Total hour counter	x	•	•	•	•
Partial hour counter	x	•	•	•	•
Kilowatt meter	x	•	•	•	•
Starts valid counters	x	•	•	•	•
Starts failure counters	x	•	•	•	•
Maintenance	x	•	•	•	•
Communications	**M6**	**CEM 7**	**CEA 7**	**CEC 7**	**CEM7 + CEC7**
RS232	x	•	•	•	•
RS485	x	•	•	•	•
Modbus IP	x	•	•	•	•
Modbus	x	•	•	•	•

ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION
Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com
HIMOINSA® THE ENERGY

MODEL
HYW-35 T5
INDUSTRIAL RANGE
Standard soundproofing
Powered by YANMAR

Controller features (III)

• : Standard
x : Not included
• : Optional

A : Warning. Warning alarm without engine stop.
P : Alarm with Engine Stop

Communications	M6	CEM 7	CEA 7	CEC 7	CEM7 + CEC7
CCLAN	x	•	•	x	•
Software for PC	x	•	•	•	•
Analogue modem	x	•	•	•	•
GSM/GPRS modem	x	•	•	•	•
Remote screen	x	•	•	x	•
Tele signal	x	• (8 + 4)	• (8 + 4)	x	• (8 + 4)
J1939	x	•	•	x	•
Features	**M6**	**CEM 7**	**CEA 7**	**CEC 7**	**CEM7 + CEC7**
Alarm history	x	• (10) / (opc. +100)	• (10) / (opc. +100)	• (10) / (opc. +100)	• (10) / (opc. +100)
External start	•	•	•	•	•
Start inhibition	x	•	•	•	•
Mains failure start	x	x	•	•	•
Start under normative EJP	x	•	•	x	•
Pre-heating engine control	•	•	•	x	•
Genset contactor activation	•	•	•	•	•
Mains & Genset contactor activation	x	x	•	•	•
Fuel transfer control	x	•	•	x	•
Engine temperature control	x	•	•	x	•
Manual override	x	•	•	x	•
Programmable alarms	x	•	•	x	•
Genset start function in test mode	x	•	•	•	•
Programmable outputs	x	•	•	x	•
Multilingual	x	•	•	•	•
Special Functions	**M6**	**CEM 7**	**CEA 7**	**CEC 7**	**CEM7 + CEC7**
GPS Positioning	x	•	•	x	•
Synchronisation	x	•	•	x	•
Mains synchronization	x	•	•	x	•
Second Zero elimination	x	•	•	x	•
RAM7	x	•	•	x	•
Remote screen	x	•	•	x	•
Programming timer	x	•	•	x	•

ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION
Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com
HIMOINSA® THE ENERGY

HIMOINSA

MODEL
HYW-35 T5
INDUSTRIAL RANGE
Standard soundproofing
Powered by YANMAR

Generator set features

Engine

· Diesel engine
· 4-stroke cycle
· Water-cooled
· 12V electrical system
· Radiator with blower fan
· Water separator filter (visible level)
· Mechanical governor
· Dry air filter
· Hot parts protection
· Moving parts protection

Alternator

· Self-excited and self-regulated
· IP23 protection
· H class insulation

Electrical system

· Electric control and power panel with measurements devices and control unit (according to necessity and configuration)
· 4-pole thermal magnetic circuit breaker
· Adjustable earth leakage protection (time & sensitivity) standard in M5 and AS5, with thermal magnetic protection
· Battery charger (standard on gensets with automatic control panels)
· Heating resistor (standard on sets with automatic control panels)
· Battery charger alternator with ground connection
· Starter battery/ies installed (cables and bracket included)
· Ground connection electrical installation with connection ready for ground spike (not supplied)
Optional : · Battery isolator

Soundproofed version

· Steel chassis
· Oil sump extraction kit
· Versatility to assemble a high capacity chassis with a metallic fuel tank
· Anti-vibration shock absorbers
· Chassis with integrated fuel tank
· Fuel level gauge
· Emergency stop button
· Bodywork made from high quality steel plate
· High mechanical strength
· Low level of noise emissions
· Soundproofing provided by high-density volcanic rock wool
· Epoxy polyester powder coating
· Full access for maintenance (water, oil and filters, no need to remove the bonnet)
· Reinforced lifting hooks for crane hoisting
· Watertight chassis (acts as a double barrier against liquid retention)
· Fuel tank drain plug
· Chassis drain plug
· Chassis ready for future mobile kit installation
· Steel residential silencer -35db(A) attenuation.
Optional : · Fuel transfer pump

ISO 9001 SYSTEM CERTIFICATION
Ctra. Murcia - San Javier, km. 23,6 | 30730 San Javier (Murcia) SPAIN | Tel.: +34 902 19 11 28 / +34 968 19 11 28
Fax: +34 968 19 12 17 | Export Fax +34 968 19 04 20 | E-mail:info@himoinsa.com | www.himoinsa.com
HIMOINSA® THE ENERGY

HIMOINSA

MODEL
HYW-35 T5
INDUSTRIAL RANGE
Standard soundproofing
Powered by YANMAR

PDF Summary

Created : 19/06/2017 17:08
Author : Himoinsa
Number of pages : 12
Report Type: Data Sheet - Industrial range
Generated by: HIMOINSA Engineering Dept.

Page 1. Genset data
Page 2. Engine Specifications. Generator Specifications.
Page 3. Installation Data
Page 4. Dimensions
Page 5. Dimensions of Other Available Versions
Page 6. Control Panel Model
Page 7. Control Panel Model
Page 8. Controller features (I)
Page 9. Controller features (II)
Page 10. Controller features (III)
Page 11. Generator Features & Options
Page 12. PDF Summary (ID454E37333637363138)